H\ca Ugj]``Y˙6UbWg\UfYg˙GhcW_˙GYYg A cXYgh˙F]gY˙5a]X˙Jc`iaY˙8fcd

8]gWcjYf˙h\Y``UhYgh˙cb˙@Ycb˙7cibhmž]bWi˙X]b[˙H\ca Ugj]``Y
6UbWg\UfYgƒ˙.˙$'˙-˙/Z]bUbWJU``dYfZcfa UbWY˙UbX˙gYfj]WYg
cZZYfYX˙Ug˙cZ˙⅃bY˙&$&)˙"

@Ycb˙7cibhmž:˙`cf]XUžI˙G5˙!˙Cb˙⅃bY˙%%ž&$&)˙žH\ca Ugj]``Y
6UbWg\UfYgž⅂bW˙WUi[\˙h]h\Y˙UhhYbh]cb˙cZ]bjYghcfg˙Ug˙]hg˙ghcW_
df]WY˙g\ckWUgYX˙U˙g]][\h]bWfYUgYžf]g]b[˙Vm˙$"%ĿˇXi˙f]b[˙hfUX]b[˙"
H\Y˙g\UfYgžk˙]WĿ˙fYWYbh`m˙hfUXYX˙Uhˇ,˙$"%$ža Uf_YX˙U˙bchUV`Y
XYW]bY˙]b˙hfUX]b[˙UWh]j]hmžk h˙cb`m˙%*+˙g\UfYg
YIWWUb[YX˙˙Xck b˙Vm˙U˙ghU[[Yf]b[˙+-ı˙˙Wca dUfYX˙hc˙h\Y˙hmd]WU`
XU]`m˙jc`iaY˙cZ˙+,(˙g\UfYg"˙DfYj]cig˙mžh\Y˙ghcW_\UX˙WcgYX˙Uh
ˇ,˙$"$$"˙5WWcfX]b[˙hc˙AUf_Yh6YUhžh\Y˙df]WY˙hfYbXg˙UfY
Wca d`Ya YbhYX˙Vm˙U˙Z⅃mIXUmg˙a d`Ya cj]b[˙UjYfU[Y˙cZˇ++"&,
UbX˙U˙`cb[Yf!hYfa ˙&$$!XUm˙UjYfU[Y˙cZˇ+(˙"+$"

H\ca Ugj]``Y˙6UbWg\UfYg˙cdYfhYg˙Ug˙h\Y˙VUb_\c`X]b[˙Wca dUbm
Zcf˙H\ca Ugj]``Y˙BUh]cbU`˙6Ub_ž˙k˙]WĿ˙df]m˙gYfjYg˙]bX]j]XiU`

UbX WcfdcfUhY W]Ybhg UWfcgg H\ca Ug UbX ; `mbb Wci bh]Yg]b
; Ycf[ ]UžUg k Y``Ug @Ycb 7ci bhm]b : `cf]XU UbX UX UW]bh UfYUg"
H\Y VUb_ dfcj]XYg jUf]ci g ZbUbW]U` gYfj]WYg]bWi X]b[WXYW_]b[
UbX gUj]b[g UWWci bhgža cbYm Uf_Yh UWWci bhgžUbX WYfh]ZWUhYg
cZ XYdcg]hgžU cb[g]XY Wca a YfW]U` fYU` YghUhY UbX Wcbghfi Wh]cb
`cUbg hU]`cfYX Zcf Vi g]bYggYg"

:]bUbW]U` ; fck h\ UbX GYfj]WYg

9ghUV`]g\YX]b %- -) ž H\ca Ugj]``Y 6UbWg\UfYg \Ug a UXY
g][b]ZWUbh ghf]XYg]b h\Y a Uf_Yh" FYWYbh fYdcfhg Zcm GhcW_
5 bU`mg]g XYhU]` h\Y VUb_ g]a dfYggjY Zb UbW]U` dfcaUbWY UbWY Zcf
&$&(žVcUgh]b[U fYj Ybi Y cZ ˇ, , "$- a]``]cb U %) "+*ı ´1 a d
Zca &$&' g ˇ +*"%$ a]``]cb" H\Y VUb_ g YUfb]b[g U`gc fYZYWhYX
[fck h\ž fYUW\]b[ˇ ' , ") $ a]``]cbža Uf_]b[U %+ "%*ı]bWfYUgY"

K]h\ U WifrYbh k cf_ZcfWY cZ ** Ya d`cmYYž h\Y VUb_]g k Y``!
dcg]h]cbYX hc Wcbh]bi Y cZZYf]b[U k]XY UffUm cZ gYfj]WYg hc]hg
W]Ybhg" H\YgY]bWi XY bch ´1 gh dYfgcbU` VUb_]b[ cdh]cbg Vi h U`gc
a cfY Wca d`Yl ZbUbW]U` dfcXi Whg `]_Y Wca a YfW]U` fYU` YghUhY
a cfh[U[Y cUbg UbX Wcbghfi Wh]cb ZbUbW]b[žVU`UbW]b[
Wcbj Yb]YbWY k]h\ h\Y bYYXg cZ Vch\ ]bX]j]Xi U` UbX WcfdcfUhY
Wi ghca Yfg"

7ca a i b]hm 6Ub_ DYfZcfa UbWY I bXYf GWfi h]bm

5g Wca a i b]hm VUb_g``]_Y H\ca Ugj]``Y 6UbWg\UfYg bUj][UhY U
WXUb[ ]b[YWcbca]W`UbXgWUdYžh\Y cj YfU``\YU`h\ cZ h\Y VUb_]b[
gYWhcf fYa U]bg U dc]bh cZ]bhYfYgh" H\Y : 8 =7 Ei UfhYf`m \Ug
\][\`][ \hYX gYjYfU` hfYbXg UZZYWh]b[Wca a i b]hm VUb_g": cf
Yl Ua d`Yžk \]`Y Wcbgi a Yf`YbX]b[ hfYbXg\Uj Y fYa U]bYX ghUV`Y
Xi f]b[h\Y dUbXYa]WžWca a i b]hm VUb_g\c`X UVci hˇ ** V]``]cb]b
Wcbgi a Yf`cUbgžg`ck WUg]b[h\Y]f Wf]h]WU` fc`Y]b `cWU`
YWcbca]Yg"

+bhYfYgh]b[`mžWca a YfW]U` fYU` YghUhY `YbX]b[\cXg g][b]ZWUbh

k Y][\h Zcf VUb_gž k]h \ U ghU[[Yf]b[ˇ &"+ hf]`]cb ]b gi WX `cUbg
W ffYbh`m ci hghUbX]b[" 8Ygd]hY dUbXYa]W]bXi WYX ghfYggYgž
WcbX]h]cbg \Uj Y gYYb]a dfcj Ya Ybh k]h \ h\ Y cb[c]b[YWcbca]W
fYWcj Yfmž dfYgYbh]b[U WUi h]cig `m cdh]a]gh]Wci h cc_ Zcf VUb_g
]bj c`j YX ]b gi WX gYWhcfg" <ck Yj Yfž \Y][ \hYbYX VUb_`]ei]X]hm \Ug
`YX hc XYW`]b]b[bYh]bhYfYgh a Uf[ ]bg Xi Y hc h\ Y g\]Zh hck UfX
`ck Yf!m]Y`X]b[UggYhgžU WX U``Yb[Y Wca a i b]hm VUb_g bYYX hc
bUj][UhY"

I `h]a UhY`mž h\Y]bhYfd`Um VYhk YYb `cWU` bYYXgž Wca a i b]hm
VUb_]b[dYfZcfa UbWYž UbX a Uf_Yh hfYbXg dfYgYbhg U
a i `h]ZUWYhYX d]Whi fY Zcf H\ca Ugj]``Y 6UbWg\UfYg UbX g]a]Uf
]bgh]hi h]cbg" 5g h\Ym Wcbh]bi Y hc dfcj]XY YggYbh]U` gYfj ]WYg k \]`Y
UXUdh]b[hc h\Y Yjc`j ]b[ YWcbca ]W`UbXgWUdYž cbY WUb h\Y d Vi h
k cbXYf. \ck k]`` h\Ym dfYdUfY Zcf k \Uh `]Yg U\YUX3 Cb`m h]a Y
k]`` hY``"

8YhU]`g	
C fh	@Ycb 7ci bhmž: cf]XUž I G5
E i Y``Yb	• k k k "a Uf_YhVYUh"Wca • ghcW_UbU`mg]g"Wca • k k k "ZX]W[cj

6Ygi WX Yb G]Y i bg Ui Z. a Y]b!k]Yb"bYh